

# ПРОТОКОЛ

№ 37

гр. Бяла, 04.08.2023 г.

**РАЙОНЕН СЪД – БЯЛА** в публично заседание на четвърти август през две хиляди двадесет и трета година в следния състав:

Председател: Атанас В. Димитров

при участието на секретаря Михаела Г. Пенева  
и прокурора И. Г. Х.

Сложи за разглеждане докладваното от Атанас В. Димитров Наказателно дело от общ характер № 20234510200246 по описа за 2023 година.

На именното повикване в 14:00 часа се явиха:

Районна Прокуратура Русе – уведомени, се явява прокурор И. Х..

Обвиняемият Х. Д. (Н. С.) – уведомен, се явява лично и със служебния защитник адвокат С. Н. от АК - Русе, назначен от досъдебното производство.

Преводачът С. И. – уведомен, явява се.

СЪДЪТ, след като установи, че обвиняемият Х. Д. (Н. С.) не е български гражданин и не владее български език, намира, че на същия следва да се назначи преводач, който да превежда от български на турски език и обратно, поради което и на основание чл.395е от НПК

**О П Р Е Д Е Л И:**

**НАЗНАЧАВА** на обвиняемия Х. Д. (Н. С.) за преводач С. И..

СЪДЪТ, пристъпи към разглеждане на делото в присъствието на преводача С. И., който да извърши устен превод от български език на турски език и обратно.

Председателят на състава разясни на преводача С. И. отговорността по чл. 290, ал.2 от НК и същият обеща да даде верен превод.

Председателят на състава запита страните за становището им по даване

ход на делото.

ПРОКУРОРЪТ: Да се даде ход на делото.

АДВ.Н.: Да се даде ход на делото.

Обвиняемият Х. Д. (Н. С.) /чрез преводача/: Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ, намира, че не са налице процесуални пречки за даване ход на делото, поради което

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

Сне се самоличността на обвиняемия, чрез преводача и на преводача, както следва:

Х. Д. (Н. С.) – роден на \*\*\*\*\*г. в гр.Д., Т., турски гражданин, образование основно, неженен, неосъждан, работи, с адрес: Т., гр.И., кв.“Х.“, ул.“А.“ № ., CNP .....

С. М. И. – 53г. женен, с висше образование, неосъждан, б.р.

На основание чл.395в от НПК Съдът разясни на обвиняемия правото му да откаже писмен превод на протокола от съдебно заседание, в което е разгледано и одобрено споразумението за решаване на делото.

Обвиняемият Х. Д. (Н.. /чрез преводача/: Не желая писмен превод на протокола от съдебно заседание, в което е разгледано и одобрено споразумение за решаване на делото.

ДОКЛАДВА се споразумение за решаване на наказателното производство по бързо производство – пр. преписка № 4361/2023г. по описа на Районна прокуратура – Русе / № 247-БП-149/2022г. по описа на ОДМВР – Русе/.

ПРОКУРОРЪТ: Моля, да одобрите постигнатото между мен като представител на РП-Русе и защитника на обвиняемия споразумение за решаване на наказателното производство.

АДВ.Н.: Моля, да одобрите постигнатото между нас споразумение и прекратите наказателното производство.

Обвиняемият Х. Д. (Н.С. /чрез преводача/: Моля, да одобрите споразумението и прекратите наказателното производство.

СЪДЪТ, като взе предвид, че споразумението между защитника на обвиняемия и РП-Русе е своевременно депозирано пред настоящата инстанция и че същото съдържа съгласие по въпросите, визирани в чл.381, ал.5 от НПК, запита обвиняемия разбира ли обвинението, признава ли се за виновен, разбира ли последиците от споразумението, съгласен ли е с тях и доброволно ли е подписал споразумението.

Обвиняемият Х. Д. (Н.С.) /чрез преводача/: Известно ми е споразумението, изготвено от прокурора и защитника ми. Разбирам обвинението. Признавам се за виновен. Разбирам последиците от споразумението. Съгласен съм с тях. Доброволно подписах споразумението.

С оглед становището на страните и на основание чл.382, ал.6 от НПК, съдът ОБЯВИ окончателния текст на споразумението, което гласи следното:

Днес, 04.08.2023г. между И. Х. – прокурор в Русенска районна прокуратура, ТО-Бяла от една страна и адв.С. Н. от РАК- защитник на обв.Х. Д. (Н.С.), турски гражданин, с CNP ....., се постигна и изготви споразумение за решаване на наказателното производство по бързо производство – пр.преписка № 4361/2023г. по описа на Районна прокуратура гр.Русе , съдебното следствие, по което не е приключило и като взеха предвид, че не са налице пречките по чл.381, ал.2 и ал.3 от НПК, постигнаха споразумение за решаване на наказателното производство на основание чл.381, ал.1 от НПК, както следва :

#### УСЛОВИЯ НА СПОРАЗУМЕНИЕТО

На основание чл. 381, ал.5 от НПК страните постигнаха съгласие по следните въпроси:

## СПОРАЗУМЕНИЕ:

I. По чл. 381 ал.3 и ал.5 т.1 от НПК

1.Обвиняемият Х. Д. (Н. С.), роден на \*\*\*\*\*г. в гр.Д., Т., турски гражданин, образование основно, женен, неосъждан, работи, с адрес: Т., гр.И., кв.“Х.“, ул.“А.“ №., CNP .

Се признава за виновен в това, че:

На 03.08.2023г., на първокласен път I-5(гр.Русе-гр.Велико Търново), в района на км 63+000, в землището на с.П. К. обл.Р. управлявал МПС – товарен автомобил „.“ с рег. номер . и прикачено полуремарке с рег. номер .. с концентрация на алкохол в кръвта си над 1,2 на хиляда – 2,85 на хиляда, установено по надлежния ред – Наредба № 1/19.07.2017 г. за реда за установяване употребата на алкохол и/или употребата на наркотични вещества или техни аналози.

Престъпление по чл. 343б, ал.1 от НК

С престъпленията няма причинени съставомерни имуществени вреди.

Престъплението е извършено при пряк умисъл.

II. По чл.381, ал.5, т.2 - 4 от НПК

1 . На основание чл.381, ал.5, т.2 и т.3 от НПК, за извършеното от обективна и субективна страна престъпление по чл.343б, ал.1 от НК на обвиняемия Х. Д. (Н.С.) , на основание чл.54, ал.1 от НК се определя наказание ЛИШАВАНЕ ОТ СВОБОДА за срок от ЕДНА ГОДИНА и ГЛОБА в размер на ДВЕСТА ЛЕВА.

На основание чл.66, ал.1 от НК изпълнението на наказанието лишаване от свобода се отлага за изпитателен срок от ТРИ ГОДИНИ.

Възпитателната работа с условно осъдения Х. Д. (Н.С. се възлага на

служителите от съответните полицейски органи по местоживее на лицето.

На основание чл.59, ал.1, т.1 от НК при евентуално привеждане на наказанието лишаване от свобода в изпълнение се приспада предварителното задържане на 03.08.2023г.

На основание чл.343г от НК Х. Д. (Н. С.) се лишава от право да управлява моторно превозно средство за срок от ЕДНА ГОДИНА И ШЕСТ МЕСЕЦА.

На основание чл.59, ал.4 от НК са зачита времето, през което Х. Д. (Н. С.) е бил лишен от правото да управлява МПС по административен ред, считано от 03.08.2023г., съгласно Заповед за прилагане на принудителна административна мярка № 23-0247-000057/03.08.2023г. на Началника на РУ Бяла.

### III . По чл.381, ал.5, т.6 НПК

1.Разноски по делото – 60,00лв. за преводач.

2.Веществени доказателства-няма.

### IV. Действие на споразумението

С това споразумение страните уреждат окончателно всички въпроси, касаещи наказателната отговорност на обвиняемия Х. Д. (Н. С. по отношение на описаното по-горе престъпление.

След одобряване от съда на настоящото споразумение с определение по реда на чл.382 ал.7 от НПК, същото има последиците на влязла в сила присъда.

ПРОКУРОР: .....

(И. Х.)

ЗАЩИТНИК:.....

(адв.Ст.Н.)

ОБВИНЯЕМ: .....

Х. Д. (Н. С.)

ПРЕВОДАЧ:

(С. И.)

## ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 381 ал.6 от НПК

Долуподписаният Х. Д. (Н. С., роден на \*\*\*\*\*г. в гр.Д., Т., турски гражданин, образование основно, женен, неосъждан, работи, с адрес: Т. гр.И., кв.“Х.“, ул.“А.“ №. CNP ....., обвиняем по бързо производство–пр.преписка № 4361/2023г. по описа на РП Русе, ТО-Бяла.

## ДЕКЛАРИРАМ ЧЕ:

- 1.Разбирам обвинението.
- 2.Признавам се за виновен по него.
- 3.Разбирам последиците от споразумението.
- 4.Съгласен съм с тях.
- 5.Подписвам споразумението доброволно.
6. Отказвам се от разглеждане по общия ред на бързо производство – пр.преписка № 4361/2023г.по описа на РП Русе.

ОБВИНЯЕМ: .....

Х. Д. (Н.С.)

СЪДЪТ намира, че от събраните на досъдебното производство доказателства може да се направи извода, че обвиняемият е извършил виновно престъплението, за което е привлечен към наказателна отговорност. Като взе предвид така постигнатото споразумение между РП-Русе и защитника на обвиняемия, намира същото за законосъобразно и непротиворечащо на морала, поради което като такова то следва да бъде одобрено, а наказателното производство прекратено.

Така мотивиран и на основание чл.381, вр. чл. 382, ал.7 от НПК, съдът

#### О П Р Е Д Е Л И: №

ОДОБРЯВА споразумение от 04.08.2023г. за решаване на наказателното производство по бързо производство – пр. преписка № 4361/2023г. по описа на Районна прокуратура – Русе / № 247-БП-149/2022г. по описа на ОДМВР – Русе/, с посочено по-горе съдържание.

СЪДЪТ, *постанови* на преводача С. И. да се изплати възнаграждение в размер на 40.00 лв. /четиридесет лева/ и дневни в размер на 20.00лв /двадесет лева/, платими от бюджета на съда.

ОСЪЖДА обвиняемия Х. Д. (Н. С.), роден на \*\*\*\*\*г. в гр.Д., Т., турски гражданин, образование основно, женен, неосъждан, работи, с адрес: Т., гр.И., кв.“Х.“, ул.“А.“ № ., CNP ....., да заплати по сметката на РС Бяла, в полза на съдебната власт възнаграждение в размер на 40.00 лв. /четиридесет лева/ и дневни в размер на 20.00лв /двадесет лева/.

**ПРЕКРАТЯВА** наказателното производство по НОХД № 246/2023г. по описа на Районен съд гр.Бяла, поради одобряване на споразумението.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕТО** е окончателно, не подлежи на обжалване и протестиране и има последиците на влязла в сила присъда.

**ЗАСЕДАНИЕТО** приключи в 14.30 часа.

**ПРОТОКОЛЪТ** се изготви в съдебно заседание.

**Съдия при Районен съд – Бяла:** \_\_\_\_\_/П/\_\_\_\_\_

**Секретар:** \_\_\_\_\_/П/\_\_\_\_\_